

Corrigé du contrôle d'allemand 2de n° 24

Corrigé du contrôle d'allemand en 2de

Corrigé et barème du contrôle : message et rédaction en 2de

Corrigé de l'exercice 1 (3 points) : Les formules du message

1. **Liebe Familie Roth,**
2. **ich schreibe euch, ...**
3. **Ich freue mich ...**
4. **Vielen Dank für die nette E-Mail!**
5. **Ich warte auf eure Antwort.**
6. **Herzliche Grüße aus Lyon**

Barème : 0,5 point par mot correct.

Corrigé de l'exercice 2 (3 points) : Les erreurs à corriger

1. **Ich bin gestern ins Kino gegangen.** : « gehen » se conjugue avec « sein ».
2. **Weil ich müde bin, gehe ich früh ins Bett.** : après une subordonnée en tête, le verbe principal vient juste après.
3. **Ich freue mich auf die Ferien.** : « sich freuen auf » + accusatif.
4. **Wir fahren mit der Bahn nach Berlin.** : « mit » + datif (féminin : « der »).
5. **Er hat einen kleinen Hund.** : accusatif masculin, « -en ».
6. **Ich weiß nicht, wann der Zug kommt.** : verbe à la fin dans la subordonnée.

Barème : 0,5 point par phrase entièrement correcte.

Corrigé de l'exercice 3 (7 points) : Écrire un message

Exemple de copie :

Liebe Familie Roth,

ich heiße Clara Martin, ich bin sechzehn Jahre alt und wohne in Lyon. Ich schreibe euch, weil ich am 3. Juli zu euch komme. Ich freue mich sehr auf den Austausch! In meiner Freizeit spiele ich gern Tennis und höre Musik. Habt ihr Haustiere? Und was kann man in eurer Stadt am Wochenende machen? Vielen Dank für eure Antwort.

Herzliche Grüße

Clara

Critères : les quatre éléments demandés (présentation, date d'arrivée, deux loisirs, deux questions) sont présents (3 points) ; formules d'ouverture et de fin (1 point) ; grammaire correcte (2 points) ; vocabulaire et orthographe (1 point). Retirer 1 point si le texte compte moins de 50 mots.

Corrigé de l'exercice 4 (7 points) : Courte rédaction

Exemple de copie :

Letzten Sommer war ich mit meiner Familie in Spanien. Am schönsten war der dritte Tag. Zuerst sind wir früh aufgestanden und haben am Strand gefrühstückt. Danach haben wir ein Boot gemietet und sind zu einer kleinen Insel gefahren. Dort habe ich viele Fische gesehen, weil das Wasser sehr klar war. Mittags haben wir Pizza gegessen, und mein Bruder hat mit mir Karten gespielt. Am Abend waren wir müde, aber glücklich. Deshalb war das mein schönster Ferientag.

Critères : récit cohérent d'une journée (2 points) ; connecteurs variés (1 point) ; Perfekt correct, avec « haben » ou « sein » (2 points) ; vocabulaire riche (1 point) ; orthographe (1 point).

Barème de notation et erreurs fréquentes

Exercice	1	2	3	4	Total
Points	3	3	7	7	20

Les erreurs les plus fréquentes sont les suivantes. D'abord, choisir « haben » au lieu de « sein » avec les verbes de mouvement. Ensuite, laisser le verbe en deuxième position après « weil ». Enfin, oublier la majuscule des noms et la virgule devant « weil » et « dass ». Conseil : écrire des phrases courtes mais sûres plutôt que de longues phrases risquées.